



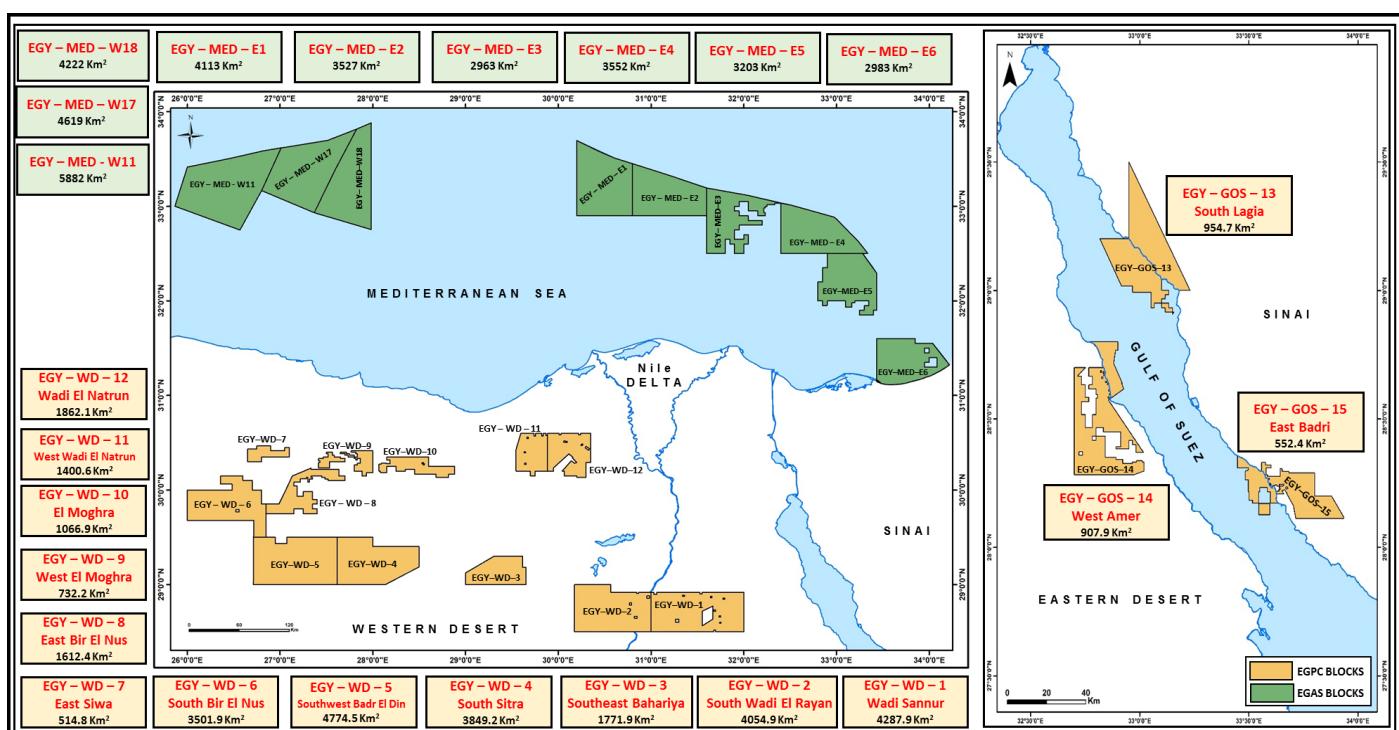
Arab Republic of Egypt

Ministry of Petroleum and Mineral Resources

Announcement of Egypt's First Digital International Bid Round for Petroleum Exploration and Exploitation



The Egyptian General Petroleum Corporation (EGPC) and Egyptian Natural Gas Holding Company (EGAS) invite specialized companies in Oil and Gas exploration and exploitation to participate in Egypt's first digital international 2021 bid round which includes twenty four (24) exploration blocks in Gulf of Suez, Western Desert and Mediterranean Sea as shown in the following map according to production sharing agreements (PSA) model applicable in the Arab Republic of Egypt.



- Egypt Upstream Gateway (EUG)—Egypt's fully integrated, digital E&P platform—will provide virtual access to all 2021 bid round data, including information and coordinates of the offered blocks on an interactive map, data room viewing, seismic surveys, subsurface insights, data packages, and more. With this data at your fingertips, you can QC and instantly purchase principal and optional datasets without the need for travel. as well as the procedures, terms & conditions and the Model Agreement are available online through Egypt Upstream Gateway (EUG) Portal: <https://eug.petroleum.gov.eg>



- Interested companies shall submit their offers based on the announced procedures, main terms & conditions and the production sharing model agreement applied in Egypt.
- The purchase of Principal Data Package of a block is considered mandatory to bid for the same block.
- To participate in Egypt's first virtual bid round, register as a member through the EUG portal.
- For information on EUG membership and bid round registration, please contact bidround@eug.petroleum.gov.eg.

The closing date will be on Thursday 30th September 2021 at 12:00 noon (local time)

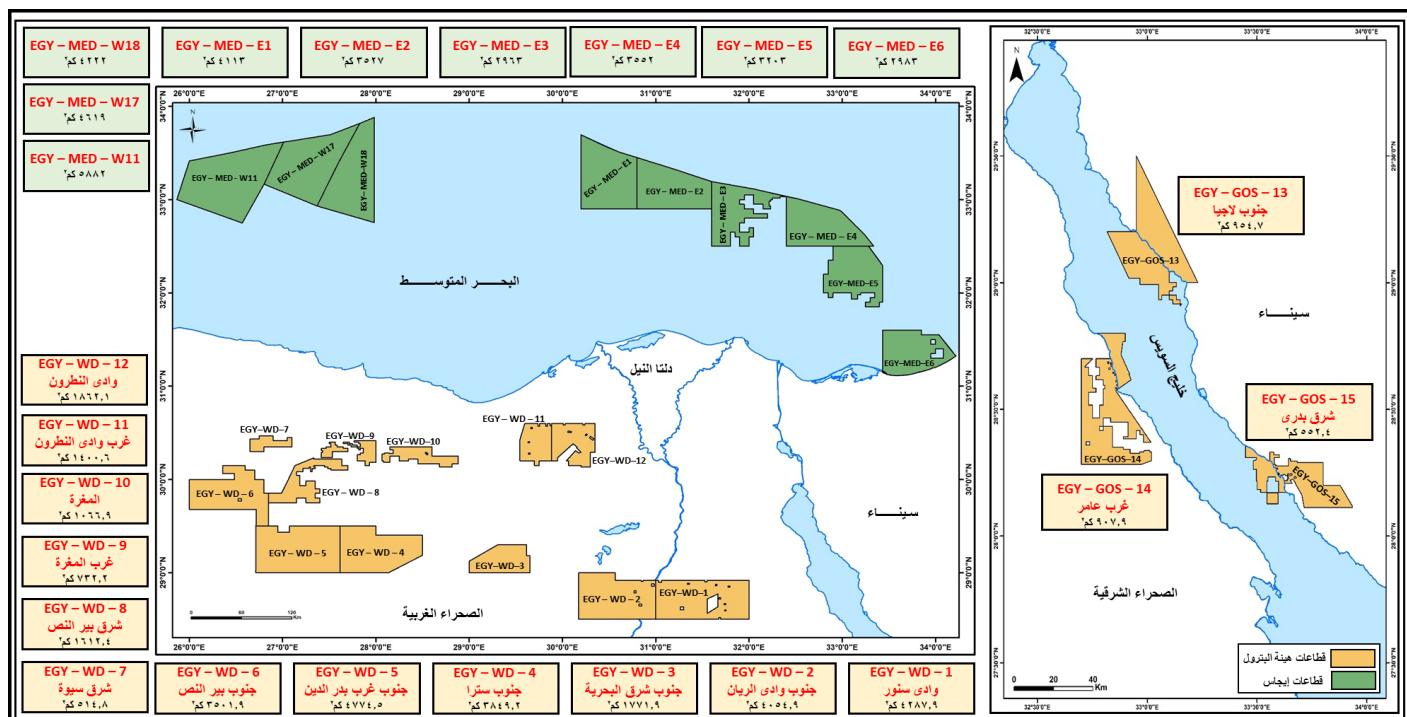


EGPC



الإعلان عن المزايدة العالمية الرقمية الأولى للبحث
عن الزيت والغاز واستغلالهما لعام 2021

تدعو الهيئة المصرية العامة للبترول والشركة المصرية القابضة للغازات الطبيعية الشركات المتخصصة في مجال البحث عن الزيت والغاز واستغلالهما للاشتراك في المزايدة العالمية الرقمية الأولى لعام 2021 التي تضم أربعة وعشرين قطاعاً استكشافياً (24) في كل من خليج السويس والصحراء الغربية والبحر المتوسط كما هو موضح بالخرائط المرفقة وذلك طبقاً لنموذج اتفاقيات اقتسام الإنتاج المعمول به في جمهورية مصر العربية.



بوابة مصر للاستكشاف والإنتاج - منصة رقمية متكاملة للاستكشاف والإنتاج - ستتوفر وصولاً افتراضياً لكل المعلومات الأساسية عن القطاعات المطروحة بالمزيد العالمية لعام 2021 والتي تشمل إحداثيات المناطق، الإطلاع على حزم البيانات والمعلومات الفنية لكل منطقة، إجراءات وشروط وبنود المشاركة في هذه المزايدة ونموذج الاتفاقية وغيرها، كما يمكن شراء حزم البيانات الأساسية والإضافية وذلك من خلال

[الموقع الالكتروني](https://euq.petroleum.gov.eg)

- تقدم الشركات الراغبة عروضها وفقاً للإجراءات والبنود والشروط المعلنة ونموذج اتفاقية اقتسام الإنتاج المعتمد بها في مصر.
 - يعتبر شراء حزم البيانات الرئيسية الخاصة بكل قطاع شرطاً للتقدم بعرض لهذا القطاع.
 - للمشاركة في مزايدة مصر الرقمية العالمية الأولى لعام 2021، لابد من التسجيل في بوابة مصر الإلكترونية، للمعلومات عن التسجيل والاشتراك في المزايدة برجاء التواصل على bidround@euq.petroleum.gov.eq

آخر موعد لاستلام العروض: يوم الخميس الموافق 2021/9/30 قبل الساعة الثانية عشر ظهراً بتوقيت القاهرة